

2015年3月10日  
ジャパン・コスメティックセンター

## シャネルやルイ・ヴィトン、ゲランなどの世界的な有名ブランドが名を連ねる フランス・コスメティックバレーにて日仏商談交流会を開催！！

ジャパン・コスメティックセンター（JCC）とフランス・コスメティックバレー（CV）は、双方の会員企業が保有する商品や原料の輸出入や、サービス提携等を促進することを目的に、フランスで商談交流会を開催します。期間は2015年3月16日（月）～3月17日（火）の2日間です。

JCCからは、フランス企業との取引を希望する会員企業12社が参加し、CV会員企業の営業担当者との商談や意見交換などを行います。

今回の商談交流会は、CVのマーク・アントワヌ・ジャメ会長（LVMHグループ事務総長）が、昨年佐賀県唐津市を訪れた際にJCCとディスカッションした日本とフランスの「具体的なビジネス交流」と「プロジェクト連携」構想の一部。6月には日本で、10月にはパリのルーブルでの商談交流会も予定しております。

「高い技術をもつ両国が協力すれば、お互いの得意分野をさらに伸ばすことが出来る。ともにいい商品を開発し発展していこう！」というジャメ会長の言葉で加速し始めたJCCとCVとの連携プロジェクトは、世界に向けて新しいアイテムや技術を発信してまいります。

### 【 日仏商談交流会 】

日時 : 平成27年(2015年)3月16日(月)～3月17日(火)  
場所 : フランス ウール・エ・ロワール県 シャルトル市 コスメティックバレー事務局  
主催 : ジャパン・コスメティックセンター、コスメティックバレー

### < 商談交流会概要 >

- ・日仏双方の参加企業による
  - 1) ブース展示と内覧
  - 2) 各社ショートプレゼン（自己紹介）
  - 3) 両国の薬事規制や市場環境等に関する説明会
- ・興味ある商品、サービスが見つかった際の個別商談
- ・交流会（レセプションパーティ）

## ■ ジャパン・コスメティックセンターについて

佐賀県、唐津市及び玄海町では、フランス・コスメティックバレーと締結した連携協定を活かして、我が国の豊富な天然由来原料と、高い技術と品質を誇る企業によって創られた安全・安心なコスメティック商品等を、成長著しいアジアに展開する「唐津コスメティック構想」を策定、あわせて構想実現に向けた産学官による推進組織「ジャパン・コスメティックセンター」を設立し、4つの事業に取り組んでいます。

### <4つの取り組み>

#### I アジアへのコスメティック・ハブへ

- (1) フランス企業とのビジネスマッチング
- (2) アジア市場への展開拠点

#### II コスメ産業クラスターへ

- (1) コスメ関連産業の誘致
- (2) 企業の新規参入促進、育成強化

#### III 天然由来原料の供給基地へ

- (1) 原材料の探求、栽培技術の確立
- (2) 生産者・加工業者の育成、誘致

#### IV 国際的コスメシティへ

- (1) コスメのまち環境整備
- (2) コスメ人材の育成

### <団体概要>

団体名： ジャパン・コスメティックセンター (Japan Cosmetic Center)  
所在地： 〒847-0013 佐賀県唐津市南城内 1-1 大手口センタービル 6 階  
TEL : 0955-53-8700  
FAX : 0955-72-9203  
E-mail : [info@jcc-k.com](mailto:info@jcc-k.com)  
URL : 公式サイト <http://www.jcc-k.com/>  
紹介動画 <https://www.youtube.com/watch?v=qXkdgpZCOI4>

### <関連 URL>

佐賀県公式サイト <http://www.pref.saga.lg.jp/web/>  
唐津市公式サイト <http://www.city.karatsu.lg.jp/>  
玄海町公式サイト <http://www.town.genkai.saga.jp/home.html>

### 【本リリース及び本商談交流会に関するお問い合わせ先】

ジャパン・コスメティックセンター 担当：小田切  
TEL : 0955-53-8700  
FAX : 0955-72-9203  
E-mail : [info@jcc-k.com](mailto:info@jcc-k.com)